

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix – Travail – Patrie

MINISTÈRE DE LA JEUNESSE ET DE
L'ÉDUCATION CIVIQUE

COMMISSION DE PASSATION
DES MARCHES

REPUBLIC OF CAMEROON

Peace – Work – Fatherland

MINISTRY OF YOUTH AFFAIRS AND
CIVIC EDUCATION

TENDER'S BOARD

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT
N° 08 /AONO/MINJEC/CPM/2018 DU 21 SEPT 2018
POUR L'ACQUISITION DE LA PLATEFORME LOGICIEL DE GESTION DE LA
CARTE JEUNE BIOMETRIQUE DE L'OBSERVATOIRE NATIONAL DE LA
JEUNESSE, EN PROCEDURE D'URGENCE

1. Objet de l'Appel d'Offres

Dans le cadre de l'opérationnalisation des axes stratégiques du Plan Triennal « Spécial-Jeunes », le Ministre de la Jeunesse et de l'Education Civique lance un Avis d'Appel d'Offres pour l'acquisition de la Plateforme logiciel de gestion de la carte jeune biométrique de l'Observatoire National de la Jeunesse, en procédure d'urgence.

2. Consistance des prestations

Les prestations du présent marché comprennent l'acquisition d'une plateforme logiciel de gestion de la carte jeune biométrique de l'Observatoire National de la Jeunesse en procédure d'urgence, conformément au Descriptif de la Fourniture, sa mise en service et sa réception.

3. Délai et lieu de livraison

Le délai maximum prévu par le Maître d'Ouvrage pour la livraison des fournitures objet du présent Appel d'Offres est de **trente (30) jours maximum**. La livraison se fera à l'immeuble siège du MINJEC sis à Nlongkak, Yaoundé.

4. Allotissement

Les fournitures sont constituées en un lot unique.

5. Coût prévisionnel et financement

Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est de **quatre-vingt-cinq millions (85 000 000) de F CFA TTC**. Ces prestations, objet du présent Appel d'Offres, sont financées par le Budget d'Investissement Public de l'exercice 2018 du MINPAT, imputation budgétaire **52 94 709 04 990000 2842**.

6. Participation et origine

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte aux soumissionnaires de service exerçant au Cameroun.

7. Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables, au Service des Marchés Publics du Ministère de la Jeunesse et de l'Education Civique, immeuble siège, sis au rond-point Nlongkak, Yaoundé 4^e étage, Porte 404, Tél. 222 20 35 70, dès publication du présent avis.

8. Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier peut être obtenu aux heures ouvrables, au Service des Marchés Publics du Ministère de la Jeunesse et de l'Education Civique, immeuble siège, sis au rond-point Nlongkak,

PIECE N°1: AVIS D'APPEL D'OFFRES (AAO)

Yaoundé 4^e étage, Porte 404, Tél. 222 20 35 70, dès publication du présent avis, contre versement d'une somme non remboursable de **cent mille (100 000) F CFA**, payable au Trésor public.

9. Remise des offres

Chaque offre rédigée en français ou en anglais en sept (07) exemplaires dont l'original et six (06) copies marqués comme tels et, conformes aux prescriptions du DAO, devra parvenir au Service des Marchés Publics du Ministère de la Jeunesse et de l'Education Civique, au plus tard **le mercredi 10 octobre à 10 heures précises**, heure locale, dans trois (03) enveloppes internes et distinctes identifiant :

- Enveloppe A : pièces administratives ;
- Enveloppe B : offre technique ;
- Enveloppe C : offre financière.

Ces trois (03) enveloppes seront contenues dans une **quatrième** et devront porter impérativement la seule et unique mention suivante :

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N° *08/AONO/MINJEC/CPM/2018* DU 12 1 SEPT 2018
POUR L'ACQUISITION DE LA PLATEFORME LOGICIEL DE GESTION DE LA CARTE
JEUNE BIOMETRIQUE DE L'OBSERVATOIRE NATIONAL DE LA JEUNESSE, EN
PROCEDURE D'URGENCE
« A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

Les offres parvenues après les date et heure limites de dépôt des offres ne seront pas reçues.

10. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministre chargé des finances et dont la liste figure dans la pièce 12 du DAO d'un montant d'**un million sept cent mille (1 700 000) F CFA**.

11. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou autorité administrative compétente, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entrainera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

12. Ouverture des plis

L'ouverture des plis se fera en un seul temps.

L'ouverture des pièces administratives, des offres techniques et financières aura lieu **le mercredi 10 octobre à 11 heures** par la Commission de Passation des Marchés placée auprès du Ministère de la Jeunesse et de l'Education Civique dans la salle des réunions sise au 5^e étage de l'Immeuble siège dudit département ministériel, à Yaoundé.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandatée.

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix – Travail – Patrie

MINISTERE DE JEUNESSE ET DE
L'EDUCATION CIVIQUE

COMMISSION DE PASSATION DES
MARCHES

REPUBLIC OF CAMEROON

Peace – Work – Fatherland

MINISTRY OF YOUTH AFFAIRS AND
CIVIC EDUCATION

TENDERS' BOARD

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

N° 03/ ONIT/MINJEC/ CPM / 2018 OF 21 SEPT 2018

**FOR THE SUPPLY, IN EMERGENCY PROCEDURE, OF THE SOFTWARE
MANAGEMENT PLATFORM OF THE BIOMETRIC CARD OF THE NATIONAL
YOUTH OBSERVATORY**

1. Subject

As part of the improvement of the working conditions of the staff of its ministerial department, the Minister of Youth Affairs and Civic Education issues an invitation to tender for the supply, in emergency procedure, of the software management platform of the biometric card of the National Youth Observatory.

2. Consistency of Supplies

The supplies, subject of this invitation to tender include the supply of the digital platform of the National Youth Observatory according to the description of the supply, its putting in to service and reception.

3. Delivery Deadline

The maximum delivery deadline scheduled by the Contracting Authority for the delivery of the material subject of this invitation to tender is thirty (30) days. Delivery will be at the MINJEC headquarters building/Yaounde.

4. Allotment

Supplies shall consist of a single lot.

5. Estimated cost and Financing

The estimated cost of the operation at the end of the preliminary studies is **eighty-five million (85,000,000) F CFA including tax**. The Contract subject to this invitation to tender is financed by the Public investment budget MINEPAT, 2018 financial year, budget head **52 94 709 04 990000 2842**.

6. Participation and Origin

Participation to this Invitation to Tender is open to service tenderers in Cameroon.

7. Consultation of the tender File

The tender file can be consulted during working hours, in the Public Contract's Service of the Ministry of Youth Affairs and Civic Education, headquarters building, located at Nlongkak roundabout, Yaounde, 4th floor, Door n°404, Tel. 222 20 35 70, as from the date of the publication of this notice.

8. Acquisition of the Bidding Documents

The file can be obtained during working hours, in the Public Contract's Service of the Ministry of Youth Affairs and Civic Education, headquarters building, located at Nlongkak round about, 4th floor, Yaoundé, Door n°404, Tel. 222 20 35 70, as from the publication of this notice

upon payment of a non-refundable **sum of one hundred thousand (100 000) F CFA**, to the Public Treasury.

9. Submission of tenders

Each offer written in French or English in seven (07) copies of which the original and six (06) copies marked as such and, in conformity with the requirements of the tender File, must reach the Public Contract's Service of the Ministry of Youth Affairs and Civic Education, not later than **Wednesday the 10th october 2018 at 10:00 a.m local time**, in three (03) internal and distinct envelopes identifying:

- Envelope A: Administrative documents (originals in case of tender);
- Envelope B: technical offer;
- Envelope C: financial offer.

These three (03) envelopes will be contained in a fourth and must imperatively bear the following single mention:

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER
N°08/ONIT/MINJEC/CPM/2018 OF 12 1 SEPT 2018
FOR THE SUPPLY, IN EMERGENCY PROCEDURE, OF THE SOFTWARE MANAGEMENT
PLATFORM OF THE BIOMETRIC CARD OF THE NATIONAL YOUTH OBSERVATORY
"TO BE OPENED ONLY DURING OPENING SESSION"

Tenders arriving after the deadline for submission shall not be accepted.

10. Provisional bid bond

Each tenderer must include in his administrative documents, a bid bond delivered by a first-grade bank approved by the Minister for Finance and listed in Exhibit 12 of the file for an amount fixed at **one million seven hundred thousand (1 700 000) F CFA**.

11. Admissibility of tenders

Subject to being rejected, documents in the administrative file must include only originals or true copies certified by the issuing service or competent administrative authorities in accordance with the special regulations on the invitation to tender. These documents must be less than three (3) months old or established after the signing of the tender notice.

Any bid not in conformity with the prescriptions of the tender File shall be declared inadmissible. Especially the absence of a bid bond issued by a first-grade bank approved by the Ministry in charge of Finance or the non-respect of the models of the tender file documents shall lead to a rejection of the bid.

12. Opening of Bids

Bids shall be opened at the same time.

The opening of the administrative, technical and financial documents will take place in the Conference hall of the Ministry of Youth Affairs and Civic Education, 5th floor of the main building of the Central Services in Yaounde on **Wednesday the 10th october 2018 at 11 a.m.** by the Tenders' Board of the Ministry of Youth Affairs and Civic Education.

Only bidders or their duly mandated representatives who have a perfect mastery of the file are invited to take part in this opening session.

13. Main Selection Criteria

13.1. Elimination Criteria

- Absence or non-conformity of any one of the administrative documents within 48hours after the opening of tenders;
- Absence of bid bond;

- False declaration or falsified document;
- Absence of one of the documents in the administrative file ;
- Absence of a quantified unit price;
- Absence of the detailed prospectus of the proposed supply;
- Technical proposal less than 80% yes;
- Less than 4 of the 5 essential criteria
- Absence of the following major characteristics:
 - the platform must be bilingual;
 - the platform must offer basic security principles;

13.2. Essential Criteria

The essential criteria for the qualification of the candidates will be indicative of:

- Compliance with technical specifications yes / no
- References of the company in the similar realizations..... yes / no;
- Timing and delivery time yes / no.
- Presentation of bid.....yes/no
- Evidence of acceptance of the contract conditions (copy of the contract duly completed, initialed and signed)..... yes/no

N.B: The tender not having received 80% favorable opinion (yes) for the technical proposal and fulfills the elimination criteria and 4 out of 5 for the essential criteria will be eliminated.

14. Assessment Criteria

The bids assessment system will be done in a binary way (yes / no) and will focus on the following criteria whose details are given in the Special rules of the invitation to tender (RPAO):

15. Award of Contract

The contract will be awarded to the lowest bidder whose bids are in conformity with the invitation to tender.

16. Period of validity of tenders

Tenderers shall remain bound by their tenders for a period of ninety (90) days from the closing date for receipt of tenders.

17. Further information

Additional information can be obtained during working hours from the MINJEC’s Public Contract’s Service, located on the 4th floor of the MINJEC building, in Nlongkak/ Yaounde, Door 404, Tel. 222 20 35 70.

18. Fight against corruption

For any act of corruption or bad practices, please call MINMAP or send an SMS to the following numbers: 673 20 57 25/699 37 07 48.

Copies:

- MINMAP
- ARMP
- MINJEC
- Contracts Office
- President CPM/MINJEC
- Billposting

Yaounde, the 12th SEPT 2018

THE MINISTER OF YOUTH AFFAIRS
AND CIVIC EDUCATION



Moumouna Foutou

**PIECE N°2: REGLEMENT GENERAL DE L'APPEL
D'OFFRES (RGAO)**